



Strasbourg, le 25 septembre 2009

DH-DEV-FA(2009)007final

COMITÉ DIRECTEUR POUR LES DROITS DE L'HOMME
(CDDH)

**COMITÉ D'EXPERTS POUR
LE DÉVELOPPEMENT DES DROITS DE L'HOMME
(DH-DEV)**

GROUPE DU DH-DEV SUR LES DROITS DE L'HOMME
DES MEMBRES DES FORCES ARMÉES

Rapport de réunion

6^e réunion
Strasbourg, jeudi 24 septembre – vendredi 25 septembre 2009

Bâtiment Agora, salle G01
Conseil de l'Europe

Point 1 : Ouverture de la réunion et adoption de l'ordre du jour

1. Le Groupe du DH-DEV sur les droits de l'homme des membres des forces armées (DH-DEV-FA) a tenu sa 6^e réunion les 24-25 septembre 2009, à Strasbourg. Mme Sonja SCHITTENHELM (Autriche), présidente du Comité, ouvre la réunion et souhaite la bienvenue aux participants. La liste des participants figure à l'annexe I. L'ordre du jour tel qu'adopté et les références des documents de travail constituent l'annexe II.

Point 2 : Projet d'exposé des motifs pour une recommandation du Comité des Ministres sur les droits de l'homme des membres des forces armées

2. Le Groupe reprend et finalise la révision du projet d'exposé des motifs pour la recommandation, tel qu'il figure dans le document DH-DEV-FA(2009)006, en prenant en compte les commentaires écrits soumis par plusieurs délégations. La version révisée du projet figure dans le document DH-DEV-FA(2009)009.

Point 3 : Questions diverses

3. Le Groupe accepte de discuter les propositions écrites soumises par une délégation concernant le texte du projet de recommandation, tel qu'il figure à l'Annexe III du document DH-DEV-FA(2009)005final, dans la mesure où ces propositions ne modifient pas la substance des dispositions du projet de recommandation. Le Groupe accepte d'insérer dans le texte certains des amendements proposés. Le projet révisé figure dans le document DH-DEV-FA(2009)008.

4. A l'issue des travaux, le Groupe approuve les projets de recommandation et d'exposé des motifs, tels qu'ils figurent respectivement dans les documents DH-DEV-FA(2009)008 et DH-DEV-FA(2009)009. Il décide de les transmettre au DH-DEV en vue de leur examen et approbation lors de la 39^e réunion (12-14 octobre 2009) et transmission ultérieure au CDDH.

5. Le Groupe estime avoir rempli le mandat reçu. La Présidente remercie chaleureusement tous les participants pour l'approche constructive et l'esprit de compromis dont ils ont fait preuve tout au long des discussions sur ces questions complexes et sensibles.

* * *

Annexe I

LISTE DES PARTICIPANTS

MEMBERS / MEMBRES

AUSTRIA / AUTRICHE

Ms Sonja SCHITTENHELM, Human Rights Coordinator, Ministry of Defense Interministerial Legislation Division, Vienna

BELGIUM / BELGIQUE

Mme Linda SCHWEIGER, Legal Adviser, Department Legal Support and Mediation, Ministry of Defence, Evere

DENMARK / DANEMARK

Mr Jes Rynkeby KNUDSEN, Special Adviser, Judge Advocate Corps, Copenhagen Ø

FINLAND / FINLANDE

Ms Satu KASKINEN, Legal Officer, Unit for Human Rights Courts and Conventions, Ministry for Foreign Affairs

FRANCE

Mme Dorothee MERRI, Chargée d'études, Ministère de la Défense, Direction des Affaires juridiques, Sous-Direction du Droit International et du Droit Européen, Bureau du Droit Européen

Mlle Emilie PADELLEC, Officier rédacteur, Etat-major des armées, Division organisation et ressources humaines, Section juridique militaire

M. Renaud PERIN DUREAU, Rédacteur, Direction des ressources humaines du ministère de la défense, Sous direction de la fonction militaire, Bureau des statuts

HUNGARY/HONGRIE

LATVIA / LETTONIE– apologised/excusé

POLAND / POLOGNE

Mr Michał BALCERZAK, Assistant Professor, Human Rights Department, Faculty of law and Administration, Nicolaus Copernicus University, Torun

Mrs. Agata ROGALSKA-PIECHOTA, Legal Adviser, Office of the Plenipotentiary for the proceedings before the international organs of human rights protection, Ministry of Foreign Affairs, Warsaw

PORTGUAL

RUSSIAN FEDERATION / FÉDÉRATION DE RUSSIE

Mr Alexander KOSMODEMIYANSKIY, Senior Military Prosecutor, Office of the Chief Military Prosecutor of the Russian Federation, Moscow

SLOVAKIA / SLOVAQUIE

Mr Branislav KADLECIK, Principal State Counsellor, International and European Law Department, Human Rights and Foreign Relations Division, Ministry of Justice of the Slovak Republic, Bratislava

SWITZERLAND /SUISSE – apologised/excusé

TURKEY / TURQUIE

Mr Orhan ÖNDER, Judge Colonel, Genel Kurmay Başkanlığı Adli Müşavirliği, Legal Adviser's Department, Ankara

UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI

Mr John EVANS, Head of General Law Division, Ministry of Defense, Central Legal Services, London

* * *

PARTICIPANTS

Parliamentary Assembly / Assemblée Parlementaire

Apologised /Excusé

CANADA

Ms Oonagh FITZGERALD, Department of National Defence, Canadian Forces Legal Advisor and Senior General Counsel, DND/CF LA and Senior General Counsel, Ottawa Ontario, Canada

Holy See / Saint-Siège

Rév. Frère Olivier POQUILLON, Expert, Mission permanente du Saint-Siège, Strasbourg

Amnesty International

Mr Tomaso FALCHETTA, Policy Coordinator, International Secretariat, London, United Kingdom

European Bureau of Conscientious Objection (EBCO) / Bureau Européen de l'Objection de Conscience (BEOC) – apologised/excusé

European Organisation of Military Associations (EUROMIL)

Mr. Wim VAN DEN BURG, Chairman, Algemene Federatie van Militair Personeel (AFMP), The Netherlands

Mr. Poul SØRENSEN, Adviser, Hærens Konstabel- og Korporalforening (HKKF), Denmark

Mr. Douglas YOUNG, Executive chairman, British Armed Forces Federation (BAFF), The United Kingdom

Mr. Anatol TICHONIUK, President (KONWENT), Warsaw, Poland

Mr. Kasper GIMSING, Officer for Fundamental Rights (EUROMIL), Brussels, Belgium

International Commission of Jurists (ICJ) / Commission internationale de juristes (CIJ)

Ms Róisín PILLAY, Senior Legal Adviser, Europe Programme, International Commission of Jurists, Geneva, Switzerland

International Committee of the Red Cross (ICRC) / Comité International de la Croix Rouge (CICR) - Apologised /Excusé

OSCE Office for Democratic Institutions and Human Rights (ODIHR) / Bureau de l'OSCE des institutions démocratiques et des droits de l'homme (BIDDH)

Mr Robert-Jan UHL, Human Rights Officer, OSCE/ODIHR, Warsaw, Poland

* * *

SECRETARIAT

Directorate General of Human Rights and Legal Affairs

Direction générale des droits de l'Homme et des affaires juridiques

Council of Europe/Conseil de l'Europe, F-67075 STRASBOURG CEDEX

Mr Jeroen SCHOKKENBROEK, Head of Department / Chef de Service, Human Rights Development Department / Service du développement des droits de l'Homme

Mr Daniele CANGEMI, Head of Human Rights Law and Policy Division / Chef de la Division du droit et de la politique des droits de l'Homme, Secretary of the DH-DEV-FA / Secrétaire du DH-DEV-FA

Mme Estelle FAURY, Programme Officer / Officier de programmes, Human Rights Law and Policy Division / Division du droit et de la politique des droits de l'Homme

Ms Claire ASKIN, Administrative assistant, Human Rights Law and Policy Division / Assistante administrative, Division du droit et de la politique des droits de l'Homme, Co-secretary of the DH-DEV-FA / Co-secrétaire du DH-DEV-FA

Ms Annika GREUP, Study Visitor, Human Rights Law and Policy Division / Division du droit et de la politique des droits de l'Homme

Mme Frédérique BONIFAIX, Assistant / Assistante, Human Rights Law and Policy Division / Division du droit et de la politique des droits de l'Homme

Interpreters / Interprètes:

Didier JUNGLING

Isabelle MARCHINI

Annexe II

ORDRE DU JOUR

Point 1 : Ouverture de la réunion et adoption de l'ordre du jour

Point 2 : Projet d'exposé des motifs pour une recommandation du Comité des Ministres sur les droits de l'homme des membres des forces armées

Documents de travail

- Projet révisé d'exposé de motifs pour une recommandation du CM sur les droits de l'homme des membres des forces armées DH-DEV-FA(2009)003rév4
- Projet révisé d'exposé de motifs pour une recommandation du CM sur les droits de l'homme des membres des forces armées contenant des propositions d'amendement de la part des délégations. DH-DEV-FA(2009)006
- Rapport de la 5^{ème} réunion du DH-DEV-FA contenant le projet de recommandation sur les droits de l'homme dans les forces armées (Annexe III) DH-DEV-FA(2009)005final
- Comments from the United Kingdom, replacing those issued on 8 June, on the revised draft principles for a CM recommendation on human rights of members of the armed forces DH-DEV-FA Misc 013rev
Anglais seulement
- Comments from Turkey on the revised draft principles for a Recommendation of the Committee of Ministers to member states on human rights of members of the armed forces DH-DEV-FA Misc 014
Anglais seulement
- Comments from EUROMIL on the revised draft principles for a Recommendation of the Committee of Ministers to member states on human rights of members of the armed forces DH-DEV-FA Misc 015
Anglais seulement
- Comments from Finland on the revised draft principles for a Recommendation of the Committee of Ministers to member states on human rights of members of the armed forces DH-DEV-FA Misc 016
Anglais seulement
- Commentaires de la France sur le projet révisé d'exposé des motifs pour une recommandation du Conseil des ministres relative aux droits de l'Homme dans les forces armées DH-DEV-FA Misc 017

Point 3 : Questions diverses

* * *